

# AMTSBLATT

DER VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT  
PROBSTZELLA - LEHESTEN - MARKTGÖLITZ



Nr. 10

Freitag, 7. Oktober 2011

22. Jahrgang

## AMTLICHER TEIL

### Verwaltungsgemeinschaft Probstzella - Lehesten - Marktgölitz

#### Erweiterte Öffnungszeiten im Einwohnermeldeamt und im Standesamt in Probstzella

Obere Gasse 1, 07330 Probstzella

Für die **Samstags-Sprechstunde** im Einwohnermeldeamt sowie im Standesamt sind ab sofort **Voranmeldungen** erforderlich unter:

**Telefon: 03 67 35/4 61 24**      **Einwohnermeldeamt**  
**Telefon: 03 67 35/4 61 25**      **Standesamt**

Die nächste Sprechstunde ist vorgesehen für:

**Samstag, 5. November 2011**

#### Allgemeinverfügung des Landratsamtes Saalfeld-Rudolstadt

**Die Verbrennung von trockenem Strauch- und Baumschnitt wird werktags zwischen dem 8. Oktober und 22. Oktober 2011 durch das Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt erlaubt.**

Auf der Grundlage des § 4 Abs. 1 der Thüringer Verordnung über die Beseitigung von pflanzlichen Abfällen (in Folge: ThürPflanzAbfV) vom 2. März 1993 (GVBl. S. 232), zuletzt geändert am 3. August 2010 durch die Dritte Verordnung zur Änderung der ThürPflanzAbfV (GVBl. Thüringen Nr. 9 vom 26. August 2010, S. 261), wird für das Gebiet des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt festgelegt, dass im Zeitraum:

**vom 8. Oktober bis 22. Oktober 2011**  
**immer montags bis samstags**  
**zwischen 10.00 Uhr und 18.00 Uhr**

**trockener und unbelasteter Baum- und Strauchschnitt, der auf einem nicht gewerblich genutzten Grundstück anfällt, verbrannt werden darf.**

Andere Abfälle – sowohl pflanzliche (z.B. Laub oder Grasschnitt) als auch nichtpflanzliche – dürfen ausdrücklich **nicht verbrannt** werden.

Durch das Verbrennen dürfen keine Gefahren oder Belästigungen durch Rauch oder Funkenflug für die Allgemeinheit oder die Nachbarschaft eintreten. Es ist insbesondere auf die Windrichtung und -geschwindigkeit zu achten. Bei starkem Wind ist das Feuer zu löschen.

Zum Anzünden und zur Unterstützung des Feuers dürfen keine anderen Stoffe, insbesondere keine häuslichen Abfälle, Reifen, Mineralölprodukte, brennbare Flüssigkeiten oder mit Schutzmitteln behandelte Hölzer benutzt werden.

**Es müssen folgende Mindestabstände eingehalten werden:**

- 1,5 km zu Flugplätzen
- 50 m zu öffentlichen Straßen
- 100 m zu Lagern mit brennbaren Flüssigkeiten oder Druckgasen sowie zu Betrieben, in denen explosionsgefährliche oder brennbare Stoffe hergestellt, verarbeitet oder gelagert werden
- 20 m zu landwirtschaftlichen Flächen mit leicht entzündlichem Bewuchs
- 100 m zu Waldflächen, wobei besondere Trockenperioden, in denen in einzelnen Forstamtsbezirken höhere Waldbrandwarnstufen (ab Waldbrandwarnstufe II) bestehen, entsprechend zu berücksichtigen sind
- 15 m zu Öffnungen in Gebäudewänden, zu Gebäuden mit weicher Überdachung sowie zu Gebäuden mit brennbaren Außenverkleidungen und
- 5 m zur Grundstücksgrenze

Die Abfälle müssen trocken sein, dass sie unter möglichst geringer Rauchentwicklung verbrennen.

Die Verbrennungsstellen auf bewachsenem Boden sind mit einem Schutzstreifen zu umgeben und nach Abschluss ausreichend mit Erde abzudecken oder mit Wasser zu löschen.

Die Verbrennungsstellen sind zu beaufsichtigen, bis Flammen und Glut erloschen sind. Eine Nachkontrolle ist zu gewährleisten.

Zusätzlich ist das Brennmaterial zum Schutze von Kleinlebewesen erst kurz vor dem Verbrennen aufzurichten. Bereits länger liegende Haufen sind umzuschichten.

Das Landratsamt weist ausdrücklich darauf hin, dass die Nicht-beachtung dieser Bestimmung eine Ordnungswidrigkeit darstellt (z.B. Verbrennung von anderen Abfällen) und mit einem Bußgeld geahndet werden kann.

Bodo Kempe  
Fachdienstleiter Umwelt- und Naturschutz

## Thüringer Gesetz zum Schutz der Bevölkerung vor Tiergefahren (ThürTierGefG)

Im Gesetz- und Verordnungsblatt für den Freistaat Thüringen Nr. 6 vom 30. Juni 2011 wurde nunmehr das „Gesetz zum Schutz der Bevölkerung vor Tiergefahren“ veröffentlicht.

Das o. g. Gesetz kann im Internet unter

<http://www.thueringen.de/imperia/md/content/tim/abteilung2/referat25/tiergefahrengesetz.pdf>

oder zu den üblichen Öffnungszeiten der Verwaltung eingesehen werden.

Ziel dieses Gesetzes soll es sein, die Bevölkerung vor gefährlichen Tieren – einschließlich gefährlichen Hunden – zu schützen.

### **Das Gesetz tritt am 1. September 2011 in Kraft.**

Als **gefährliche Tiere** gelten Tiere einer **wildlebenden Art**, die Menschen durch Körperkraft, Gifte oder Verhalten erheblich verletzen können und ihrer Art nach **unabhängig von individuellen Eigenschaften allgemein gefährlich** sind.

Das können zum Beispiel Giftspinnen, Giftschlangen, Riesenschlangen oder Krokodile sein.

Durch die Regelung des § 3 Abs. 2 des Gesetzes wurden die Hunderassen:

- **Pitbull-Terrier**
- **American Staffordshire Terrier**
- **Staffordshire-Bullterrier**
- **Bullterrier**

**sowie deren Kreuzungen untereinander oder mit anderen Hunden** auch als **gefährliche Tiere** eingestuft.

### **Hinzu kommen wie bisher:**

- Hunde, die eine über das übliche Maß hinausgehende Kampfbereitschaft, Angriffslust, Schärfe oder andere in ihrer Wirkung vergleichbare Eigenschaften entwickelt haben

- Hunde, die sich als bissig erwiesen haben, in aggressiver oder gefahrdrohender Weise Menschen angesprungen haben oder durch ihr Verhalten gezeigt haben, dass sie Vieh, Katzen oder Hunde sowie unkontrolliert Wild hetzen oder reißen

Der Halter eines gefährlichen Hundes hat einen Sachkundennachweis vorzulegen.

Die Zucht und Vermehrung sowie der Handel der oben genannten Hunderassen und der Kreuzungen mit diesen sind verboten.

Diese Hunde, deren Gefährlichkeit unwiderlegbar vermutet wird, sind mit Eintritt der Geschlechtsreife unfruchtbar zu machen.

Ausnahmen zum Zwecke der Wissenschaft und Forschung können durch das zuständige Ministerium zugelassen werden.

### **Folgende Regelungen betreffen alle Hunde:**

Es wurde durch den Gesetzgeber festgelegt, dass **jeder Halter eines Hundes** verpflichtet ist, den Hund auf seine Kosten **dauerhaft und unverwechselbar mit einem fälschungssicheren elektronisch lesbaren Transponder** nach ISO-Standard (Mikrochip) durch den Tierarzt kennzeichnen zu lassen.

Der **Halter eines Hundes** wird verpflichtet, eine **Haftpflichtversicherung** zur Deckung der durch den Hund verursachten Personen- und Sachschäden mit einer Mindestversicherungssumme in Höhe von 500.000 Euro für Personenschäden und in Höhe von 250.000 Euro für Sachschäden abzuschließen und aufrechtzuerhalten.

Sowohl die Kennzeichnung des Hundes als auch den Abschluss der Haftpflichtversicherung hat der Hundehalter innerhalb von sechs Monaten (bis Februar 2012) unter Vorlage der entsprechenden Nachweise bei der zuständigen Ordnungsbehörde anzuzeigen.

Zuständige Ordnungsbehörde ist die Gemeinde, in welcher der Halter des Hundes seinen Wohnsitz hat.

### **Für gefährliche Tiere gelten folgende Regelungen:**

Das Halten eines gefährlichen Tieres bedarf der Erlaubnis der zuständigen Behörde.

Zuständige Ordnungsbehörde ist die Wohnsitzgemeinde des Halters.

Die Erlaubnis ist **vor dem Anschaffen** des Tieres zu beantragen. Der Tierhalter muss die erforderliche Sachkunde und Zuverlässigkeit besitzen und das 18. Lebensjahr vollendet haben.

Er muss eine entsprechende Haftpflichtversicherung abgeschlossen haben und für den Fall, dass das gefährliche Tier giftig ist, das Bereithalten von Gegenmitteln und Behandlungsempfehlungen nachweisen.

Die Beantragung der Erlaubnis hat innerhalb eines Monats nach Inkrafttreten des Gesetzes zu erfolgen. Die Erlaubnis ersetzt nicht die eventuelle privatrechtlich erforderliche Zustimmung eines Dritten (z. B. Vermieter oder Eigentümer).

Für den Fall, dass die Anschaffung eines gefährlichen Hundes beabsichtigt ist, hat der Nachweis zu erfolgen, dass der Bedarf durch Hunde anderer Rassen nicht angemessen befriedigt werden kann.

Wer ein gefährliches Tier einer Person (welche ebenfalls das 18. Lebensjahr vollendet haben und die erforderliche Zuverlässigkeit besitzen muss) länger als vier Wochen zur Obhut überlässt,

hat dies mit allen erforderlichen Angaben der für den Wohnort des Halters zuständigen Behörde mitzuteilen.

Die Behörde kann trotz Vorliegen der Voraussetzungen die Überlassung untersagen. Gleiches gilt für einen Halterwechsel oder bei einem Umzug des Halters.

Das Abhandenkommen eines gefährlichen Tieres ist unverzüglich bei der zuständigen Behörde anzuzeigen.

#### **Darüber hinaus ist bei gefährlichen Hunden noch zu beachten:**

Wer einen gefährlichen Hund hält, hat dies an jedem Zugang zum eingefriedeten Besitztum oder der Wohnung durch ein Warnschild kenntlich zu machen.

Einen gefährlichen Hund darf außerhalb der Wohnung oder des eingefriedeten Besitztums nur führen, wer dazu körperlich in der Lage ist und die entsprechende erforderliche Zuverlässigkeit besitzt.

Eine Person darf nicht gleichzeitig mit einem gefährlichen Hund weitere Hunde führen. Es besteht die Pflicht, den Hund an einer höchstens zwei Meter langen Leine zu führen.

Dabei ist zusätzlich bei Hunden nach der Vollendung des sechsten Lebensmonats ein das Beißen verhindernder Maulkorb oder eine gleichwertige Vorrichtung anzulegen.

Halter dieser Hunde oder beauftragte Personen haben beim Führen des Hundes ein gültiges Personaldokument und die Erlaubnis mitzuführen.

Die Beantragung der Erlaubnis zum Halten eines gefährlichen Hundes hat innerhalb von drei Monaten nach Inkrafttreten des Gesetzes zu erfolgen.

Die Erlaubnis ersetzt nicht die eventuelle privatrechtlich erforderliche Zustimmung eines Dritten (z.B. Vermieter oder Eigentümer).

#### **Ausnahmen:**

Die Bestimmungen gelten nicht für die Diensthunde von Behörden, Hunde des Rettungsdienstes oder Katastrophenschutzes und Blindenhunde.

Für Behindertenbegleithunde, Herdengebrauchshunde und brauchbare Jagdhunde gelten die nach dem Gesetz bestimmten Anleinplichten im Rahmen ihres bestimmungsgemäßen Einsatzes nicht.

Die Antwort auf häufig gestellte Fragen zu dem Thüringer Gesetz zum Schutz der Bevölkerung vor Tiergefahren findet man auch unter: <http://www.thueringen.de/de/tim/schwerpunkte/tiergefahren/>.

Die nächste Ausgabe des  
**AMTSBLATTES**  
**der VG Probstzella-Lehesten-Marktgrößitz**  
erscheint am 4. November 2011.  
Redaktionsschluss ist der 26. Oktober 2011.

---

# Probstzella

---

## Informationen des Bürgermeisters

---

### Liebe Bürgerinnen und Bürger

In diesem Jahr habe ich den 3. Oktober in Erlangen verbracht. Bei einem Festakt der Partnerstädte Erlangen und Jena wurde ein Platz in Erlangen zum „Platz der Einheit“ umbenannt und mit einem deutsch-deutschen Kunstprojekt zweier Gymnasien geschmückt.

Wie vor zwei Jahren hier in Probstzella gestalteten die Schülerinnen und Schüler nun in Erlangen einen Platz zum Nachdenken und Erinnern. Das Kunstwerk besteht aus einer Spirale aus Schieferplatten, die in einem kreisrunden Schotterbett liegen. Zur Spirale hin führt ein vielfach gewundener Schotterweg.

Die Spirale steht als Symbol für Veränderung, die versteinerte Verhältnisse in Bewegung setzt. Sie ist ein Zeichen für den immerwährenden Neuanfang und die Einheit von Denken und Sein. Der geschwungene Weg steht für den langen Weg zur Einheit. Interessant an diesem Werk sind auch die Materialien. Der Schotter kommt aus Ottendorf und wurde von der Firma Rentsch geliefert und der Schiefer kommt aus Schmiedebach von den Vereinigten Thüringer Schiefergruben.

Wenige Meter voneinander entfernt lag das Gestein Jahrtausende in der Erde. Davon nur einen kurzen Augenblick durch den Eisernen Vorhang unerreichbar getrennt und jetzt vereint in Erlangens Innenstadt. Eine schöne, friedliche und dynamische Symbolik, die daran erinnert, dass der Tag der deutschen Einheit mehr als ein ganz normaler Feiertag ist.



Im Oktober stehen wieder eine Reihe von Veranstaltungen auf dem Kulturprogramm unserer Gemeinde. Ich wünsche allen gutes Gelingen und viele zufriedene Gäste. Besonders hinweisen möchte ich auf unseren Herbstmarkt am Samstag, dem 29. Oktober 2011 im Park des Haus des Volkes und auf die zentrale Kirmes am Sonntag, dem 30. Oktober 2011 um 09.00 Uhr in der Lorenzkirche Probstzella.

In diesem Jahr konnten wir Dr. Richard Dewes – Innenminister des Freistaates Thüringen a.D. – gewinnen, um über das Verhältnis von Politik und Kirche zu predigen. Nach dem Gottesdienst treffen sich alle, die gern miteinander reden und feiern, zum Fröhschoppen im Haus des Volkes.

**Ihr Bürgermeister Marko Wolfram**

**Beschlüsse der Gemeinderatssitzung  
vom 8. September 2011**

*Der Gemeinderat der Einheitsgemeinde Probstzella fasste im öffentlichen Teil folgende Beschlüsse:*

**Beschluss-Nr. 171/2011**

**Vergabe Bauleistung ÖPNV-Verknüpfungspunkt**

Der Gemeinderat der Einheitsgemeinde Probstzella beschließt die Vergabe der Bauleistung an die Fa. STRABAG AG aus Rudolstadt und folgt damit dem Vergabevorschlag des Planungsbüros M 1:1 entwerfen + Planen GmbH aus Erfurt vom 14. Juli 2011.

Die Gesamtkosten belaufen sich danach auf 466.919,88 Euro Wertungssumme brutto.

**Beschluss-Nr. 172/2011**

**Satzung über den Kostenersatz und die Gebührenerhebung für Hilfe- und Dienstleistungen der Feuerwehr der Gemeinde Probstzella**

Der vorliegende Beschlussvorschlag wird einstimmig abgelehnt.

**Beschluss-Nr. 173/2011**

**Erschließungsvertrag Abwasserbeseitigung für den ÖPNV-Verknüpfungspunkt**

Der Gemeinderat der Einheitsgemeinde Probstzella stimmt dem beiliegenden Erschließungsvertrag für die Abwasserbeseitigung für das Bauvorhaben ÖPNV – Verknüpfungspunkt zwischen dem Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung für die Städte und Gemeinden des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt zu und ermächtigt den Bürgermeister, den Vertrag zu unterzeichnen.

**Beschluss-Nr. 179/2011**

**Schaffung einer Kleinsportanlage für die Grundschule Probstzella im Haushaltsjahr 2012**

Der Gemeinderat der Einheitsgemeinde Probstzella befürwortet die Beantragung von Fördermitteln für die Grundschule Probstzella beim Landkreis Saalfeld-Rudolstadt und beim Land Thüringen.

Die Realisierung erfolgt vorbehaltlich der Beschlussfassung im Haushalt 2012.

**Beschluss-Nr. 180/2011**

**Errichten einer Skateranlage im OT Unterloquitz im Haushaltsjahr 2012**

Der Gemeinderat der Einheitsgemeinde Probstzella befürwortet die Beantragung von Fördermitteln für den Bau einer Skateranlage im OT Unterloquitz beim Landkreis Saalfeld-Rudolstadt.

Die Realisierung erfolgt vorbehaltlich der Beschlussfassung im Haushalt 2012.

**Beschluss-Nr. 181/2011**

**Sanierung und Modernisierung der Kegelsportanlage im OT Zopten im Haushaltsjahr 2012**

Der Gemeinderat der Einheitsgemeinde Probstzella befürwortet die Beantragung von Fördermitteln für die Kegelsportanlage Zopten beim Landkreis Saalfeld-Rudolstadt.

Die Realisierung erfolgt vorbehaltlich der Beschlussfassung im Haushalt 2012.

# Lehesten

## Sprechstunden im Rathaus Lehesten

**Bauverwaltung/Liegenschaften**

**Dienstag, 18. Oktober 2011**

16.00 Uhr – 18.00 Uhr



**Impressum**

Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktöglitz  
Markt 8, 07330 Probstzella  
Telefon: 03 67 35/46 10, Fax: 03 67 35/4 61 55  
E-Mail: info@vgem-probstzella.de

Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktöglitz  
Marko Wolfram, Gemeinschaftsvorsitzender  
Gemeinde Probstzella  
Marko Wolfram, Bürgermeister  
Stadt Lehesten/Thür. Wald  
Andreas Ludwig, Bürgermeister

Für die sachliche Richtigkeit von Informationen der Zweckverbände oder von Gemeinden zeichnen diese selbst verantwortlich.

Das Amtsblatt erscheint in der Regel einmal monatlich.

Es wird an alle erreichbaren Haushalte in der Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktöglitz kostenlos verteilt.

Im Bedarfsfall können Einzel Exemplare über die Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktöglitz

- Sekretariat  
Markt 8, 07330 Probstzella
- Bürgerbüro  
Obere Marktstraße 1, 07349 Lehesten

kostenlos – bei Postversand gegen die Erstattung der Versandkosten – bezogen werden.

Redaktionsschluss:

In der Regel 10 Tage vor Erscheinen des Amtsblattes.

Für unverlangt eingesandte Manuskripte wird keine Haftung übernommen.

Rücksendung nur bei Rückporto.

Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil:

Verwaltungsgemeinschaft Probstzella-Lehesten-Marktöglitz  
(Verwaltung)  
Für die inhaltliche Richtigkeit im nichtamtlichen Teil zeichnen die jeweiligen Autoren.

Gesamtherstellung, verantwortlich für Anzeigenannahme und kostenlose Verteilung:

Satz & Media Service Uwe Nasilowski  
Straße des Friedens 1, 07338 Kaulsdorf  
Telefon: 03 67 33/2 33 15, Fax: 03 67 33/2 33 16  
E-Mail: satz.mediaservice@t-online.de

Für Verträge mit der Firma Satz & Media Service, Inhaber Uwe Nasilowski, gelten deren allgemeine Geschäftsbedingungen.

---

## ENDE AMTLICHER TEIL

---

---

# NICHTAMTLICHER TEIL

---

---

## Verwaltungsgemeinschaft

---

### Bereitschaft der Ärzte

Zu erfragen über die Rettungsleitstelle Saalfeld:

**Telefon 0 36 71/99 00**

In dringenden Fällen über:

**Notruf 112**

---

## Apotheken - Notdienste 2011

---

### Diensthabende Apotheken

Die Notdienstzeiten für die genannte diensthabende Apotheke enden 20.00 Uhr an den Wochentagen Montag bis Freitag.

Am Samstag wird zusätzlich von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr in der jeweils diensthabenden Apotheke geöffnet.

An Sonntagen und Feiertagen ist die jeweils diensthabende Apotheke von 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr sowie von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr geöffnet.

Danach tritt der 24 h-Notdienst der Saalfelder Apotheken in Kraft. Auskunft über die Rettungsleitstelle – Telefon 0 36 71/99 00).

<b>03.10. – 09.10.2011</b>	<b>Glückauf-Apotheke Kamsdorf</b>
<b>10.10. – 16.10.2011</b>	<b>Saale-Apotheke Kaulsdorf</b>
<b>17.10. – 23.10.2011</b>	<b>Schloßberg-Apotheke Könitz</b>
<b>24.10. – 30.10.2011</b>	<b>Apotheke Leutenberg</b>
<b>31.10. – 06.11.2011</b>	<b>Glückauf-Apotheke Kamsdorf</b>

---

## Thüringer Forstamt Leutenberg

---

### Waldbrandbereitschaftsplan 2011

10.10.-16.10.2011	<b>Hans Leeder</b> Hersdorf Nr. 8 07338 Leutenberg Telefon: 03 67 34/2 30 69 Handy: 0172/3 48 02 51
17.10.-23.10.2011	<b>Hubert Schmidt</b> Oberloquitz 2 07330 Probstzella OT Oberloquitz Telefon: 03 67 31/2 30 44 Handy: 0172/3 48 02 57
24.10.-30.10.2011	<b>Michael Schmidt</b> Kleingeschwenda Nr. 19 07338 Leutenberg Telefon: 03 67 34/2 30 40 Handy: 0172/3 48 02 59

---

## Thüringer Forstamt Leutenberg

---

### Forstreviervertretung

#### Werte Waldbesitzer

Ab dem 1. November 2011 wird der Privatwald der Gemarkungen:

- Lichtentanne
- Lehesten
- Brennersgrün
- Röttersdorf
- Schmiedebach

bis auf Weiteres von Revierförster Hans Leeder in Vertretung betreut.

#### Sprechzeiten in der Revierförsterei:

immer **donnerstags**

von **16.00 bis 18.00 Uhr**

#### Revierförster Hans Leeder

07338 Leutenberg  
Hersdorf Nr. 8  
Telefon: 03 67 34/2 30 69  
Mobil: 0172/3 48 02 51

### Auslobung für Grundstücksverkauf

Das Thüringer Forstamt Leutenberg beabsichtigt, ein Grundstück zu verkaufen in der:

#### Gemarkung Bucha

Flur:	2
Flurstück:	23
Nutzungsart:	Grünland/Unland
Größe:	2.099 qm

Das Grundstück befindet sich außerhalb der Ortslage von Bucha.

Kaufinteressenten reichen ihr Kaufpreisangebot bitte schriftlich ein bis spätestens

**31. Oktober 2011**

in einem verschlossenen Umschlag mit der Aufschrift

**„Kaufpreisangebot Bucha“**

beim

**Thüringer Forstamt Leutenberg**  
**Ilmtal 37, 07338 Leutenberg**

Eine Ortsbesichtigung kann nach vorheriger telefonischer Absprache mit dem stellvertretenden Forstamtsleiter Herrn Ressel – Telefon 03 67 34/2 32 11 – erfolgen.

Ressel  
Stellvertretender Forstamtsleiter

## Einladung zu Motorsägenlehrgang

Das Thüringer Forstamt Leutenberg führt über die mobile Waldbesitzerschule im Zeitraum

**vom 9. bis 18. Januar 2012**

drei Motorsägenlehrgänge durch.

Die dreitägigen Lehrgänge finden von Montag bis Mittwoch bzw. Donnerstag bis Samstag täglich in der Zeit von 08.00 Uhr bis 16.00 Uhr statt.

Die Lehrgänge werden im Raum Gräfenthal, Probstzella und Leutenberg durchgeführt.

### **Ausbildungsinhalte sind:**

- Unfallverhütung
- Arbeitsgeräte und Schutzausrüstung
- Umgang mit der Motorsäge
- Schärfen der Sägekette
- Fäll- und Entastungstechnik im schwachen und mittelstarken Holz
- Pflege der Säge

### **Die Kosten betragen für:**

Waldbesitzer als Mitglied im Waldbesitzerverband (und deren Verwandte 1. Grades)	40,00 Euro/Teilnehmer
sonstige Waldbesitzer (und deren Verwandte 1. Grades)	50,00 Euro/Teilnehmer
Nichtwaldbesitzer	147,00 Euro/Teilnehmer

Waldbesitzer, welche bei der landwirtschaftlichen Berufsgenossenschaft MOD die Beiträge zur gesetzlichen Unfallversicherung zahlen, erhalten für die Teilnahme am Lehrgang einen Gutschein von 20,00 Euro.

### **Interessenten sind herzlich eingeladen und melden sich bitte beim**

**Thüringer Forstamt Leutenberg**  
Ilmtal 37  
07338 Leutenberg  
Telefon: 03 67 34/23 20

schriftlich oder telefonisch (unter Angabe von Name, Adresse, Telefonnummer, Waldbesitz ja oder nein) an.

### **Anmeldeschluss ist Mittwoch, der 30. November 2011.**

Für Rückfragen steht Ihnen der stellv. Forstamtsleiter Herr Ressel (Telefon 03 67 34/2 32 11) zur Verfügung.



## E.ON Thüringer Energie AG

### Beratungsmobil

### der E.ON Thüringer Energie AG

Die Servicemitarbeiter E.ON Thüringer Energie AG werden ab sofort Fragen rund um Energieversorgung und Energiesparen beantworten.

in **PROBSTZELLA** – auf dem Marktplatz  
von **12.00 bis 14.00 Uhr**  
am **Mittwoch 12.10.2011**  
**Mittwoch 26.10.2011**  
**Mittwoch 09.11.2011**

in **LEHESTEN** – auf dem Marktplatz  
von **10.00 bis 12.00 Uhr**  
am **Donnerstag 13.10.2011**  
**Donnerstag 27.10.2011**  
**Donnerstag 10.11.2011**

Die weiteren Termine finden Sie im jeweiligen Amtsblatt.

## Volksbund

## Deutsche Kriegsgräberfürsorge

### Haus- und Straßensammlung 2011

Die diesjährige Haus- und Straßensammlung des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V. in Thüringen findet statt im Zeitraum:

**vom 24. Oktober bis 13. November 2011 (Volkstrauertag)**

Die Sammlung ist genehmigt durch das Thüringer Landesverwaltungsamt mit Az.: 200.10-2152.10-09/11 TH.

Die Sammellisten liegen im Sekretariat der Verwaltungsgemeinschaft Markt 8 in Probstzella und im Bürgerbüro des Rathauses der Stadt Lehesten/Thür. Wald aus.

### Einladung zum Benefizkonzert

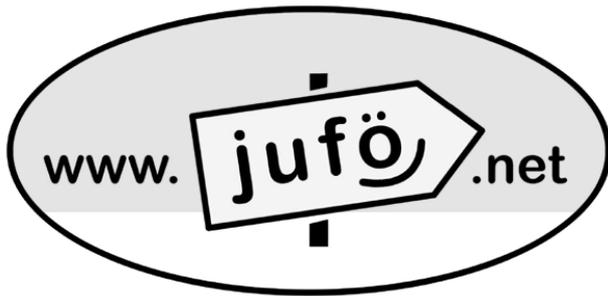
Benefizkonzert des Wehrbereichsmusikkorps III Erfurt und Domorganist Silvius von Kessel

am **Mittwoch, dem 26. Oktober 2011**  
um **19.00 Uhr**  
im **Dom zu Erfurt**

Das Konzert wird etwa eine Stunde dauern. Der Eintritt ist frei.

### **Wir bitten Sie um Spenden für die Kriegsgräberfürsorge:**

Spendenkonto: 0 391 491 400  
BLZ: 820 800 00  
bei der Commerzbank



### Herbstferienaktionen

**Dienstag, 18. Oktober 2011**

**Fahrt in den Thuringia Funpark Mühlhausen**  
(ab 12 Jahre)

Wir werden gemeinsam den sehr gut ausgestatteten Indoor Skate, Bmx und Inline Park besuchen. Hier habt ihr die Möglichkeit, euch richtig auszutoben und eure Fahrkünste zu präsentieren.

Kosten: 8,00 Euro für Zugfahrt und Eintritt

**Donnerstag, 20. Oktober 2011**

**Fahrt zur Imaginata in Jena**  
(ab 12 Jahre)

Wir fahren zusammen zur Imaginata – ein Experimentarium für die Sinne. Hier könnt ihr selbst experimentieren und die Wissenschaft von einer ganz anderen Seite aus kennen lernen. Danach habt ihr die Möglichkeit, Jena zu erkunden.

Kosten: 8,00 Euro für Zugfahrt und Eintritt

**Freitag, 21. Oktober 2011**

**Fahrt ins SaaleMaxx Rudolstadt**  
(ab 10 Jahre)

Reichlich Wasserspaß und Badevergnügen gibt es im Saalemaxx in Rudolstadt, welches wir gemeinsam aufsuchen werden.

Kosten: 4,50 Euro für Fahrt und Eintritt

**Donnerstag, 27. Oktober 2011**

**Fahrt in den Erlebnispark Meeresaquarium nach Zella-Mehlis**  
(ab 10 Jahre)

Das Meeresaquarium in Zella-Mehlis hat allerlei zu bieten. Hier können wir zusammen Krokodile, Haifische, Korallen und vieles mehr bestaunen.

Kosten: 10,00 Euro für Eintritt und Zugfahrt

**Anmeldeschluss für alle Fahrten ist Freitag, der 14. Oktober 2011!**

**Genauere Infos zu den Fahrten, Anmeldung etc. erhaltet ihr bei Andrea Dossler unter Mobil 0175/4170739 oder unter [andrea.dossler@juföe.net](mailto:andrea.dossler@juföe.net).**




---

## ASB OV Saalfeld e.V.

---

### Kostenlose Beratung für jeden

**Schuldner- und Verbraucherinsolvenzberatung  
des ASB  
OV Saalfeld e.V.**

Die kostenlose Schuldner- und Verbraucherinsolvenzberatung des ASB OV Saalfeld e.V. hat folgende Schwerpunktangebote mit Information und Beratung:

- Einnahmen-Ausgaben-Analyse (Hauhaltsplan)
- Beratende Hilfe bei drohender Zwangsäumung, Stromsperre etc.
- Vermittlung anderer unterstützender Hilfen, Existenzsicherung
- Erstellung von P-Konto-Bescheinigungen
- Rechtliche Überprüfung von Forderungen
- Erarbeitung von Sanierungskonzepten und Aufzeigen von Lösungswegen
- Verhandlungen mit Gläubigern u.a. zu Ratenzahlungen, Ratenreduzierungen, Vergleichen
- Verbraucherinsolvenzberatung inkl. Vorbereitung des gerichtlichen Verfahrens
- mobile Schuldenprävention

### **Öffnungszeiten und Standorte der Beratungsstellen:**

#### **Büro Saalfeld**

Stauffenberg-Straße 5

Telefon: 0 36 71/52 37 21

Montag	08.00-12.00 Uhr	13.00-15.30 Uhr
Dienstag	08.00-12.00 Uhr	13.00-17.30 Uhr
Mittwoch	08.00-12.00 Uhr	13.00-15.30 Uhr
Donnerstag	08.00-12.00 Uhr	13.00-17.30 Uhr

#### **Büro Rudolstadt**

(LRA Haus III)

Telefon: 0 36 72/52 37 41

Dienstag	08.00-12.00 Uhr	13.00-17.30 Uhr
Mittwoch	08.00-12.00 Uhr	13.00-15.30 Uhr
Donnerstag	08.00-12.00 Uhr	13.00-17.30 Uhr
Freitag	08.00-13.00 Uhr	

Petra Schumann

Leiterin Beratungsstelle

*Nutzen Sie Ihr*

### **PROBSTZELLAER AMTSBLATT**

*auch kostengünstig für private Danksagungen  
und Mitteilungen bei Festlichkeiten und  
Höhepunkten im persönlichen Leben!*

---

# Probstzella

---

---

## ZWA

---

Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung  
für Städte u. Gemeinden des Landkreises Saalfeld-Rudolstadt

### Rufnummern des Bereitschaftsdienstes

amtl. Abt.-Ltr. Wasserversorgung Saalfeld  
0173/3 79 13 05

amtl. Abt.-Ltr. Wasserversorgung Rudolstadt  
0173/3 79 13 07

amtl. Abt.-Ltr. Abwasser  
0173/3 79 13 03

---

## Bund der Vertriebenen e. V.

---

Die Mitglieder des BdV  
werden zum Heimatnachmittag eingeladen

**Dienstag, 18. Oktober 2011**

14.00 Uhr „Altes Forsthaus“ Probstzella

**Dienstag, 1. November 2011**

14.00 Uhr „Altes Forsthaus“ Probstzella



---

## Kita Probstzella

„Knirpsenakademie  
am Zwergenberg“

---

### Herbstverslein

*Ich will ins Gras mich legen,  
doch hat es sich versteckt.  
Die Wiese da am Waldesrand,  
ist ganz mit Laub bedeckt.*

*Mit gelben und braunen Tupfen,  
hat sie sich schön gemacht.  
Der Wind hat ihr geholfen,  
ganz heimlich über Nacht.*

### Krabbelgruppe

**Donnerstag, 13. Oktober 2011**

09.00 Uhr „Blattmännchen“ Teil II

**Donnerstag, 3. November 2011**

09.00 Uhr Martinslaternen basteln

**Wir wünschen einen guten Start in den Herbst!**



---

## Kita „Brummkreisel“ Arnsbach

---

*Hu hu, wie bläst du kalt Herr Wind,  
mein Türchen mach ich zu geschwind.  
Und mach mir ein andres auf da drüben,  
„Ich blase auch da, ganz nach Belieben!“*

*Da mach ich jenes wieder zu,  
und ruf vergnügt: „Bleib draußen, du!“  
Der Wind, der macht ein böses Gesicht,  
das Eichhörnchen drinnen sieht es nicht.*

*Der Wind rüttelt an dem Baum,  
das Eichhörnchen drinnen merkt es kaum.  
Es lässt dem Winde seinen Lauf,  
und knackt sich ein paar Nüsslein auf.*



### Schnupperkreis

Die Kinder und Erzieher der Kindertagesstätte Arnsbach laden  
wieder recht herzlich zum Schnupperkreis ein:

am **Dienstag 25.10.2011**

und **Dienstag 29.11.2011**

jeweils **von 09.30 Uhr bis 10.30 Uhr**

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

---

## Schützengesellschaft 1896 Probstzella e. V.

---



### Termine

**Donnerstag, 20. Oktober 2011**

18.30 Uhr **Schießtraining** in Ebersdorf

**Donnerstag, 3. November 2011**

19.30 Uhr **Zusammenkunft** im Vereinszimmer  
im „Alten Forsthaus“ Probstzella

---

## Fischereiverein „Loquitzgrund“ e. V. Probstzella

---

### Einladung zur Versammlung

**Freitag, 11. November 2011**

19.00 Uhr für die Leitung und

20.00 Uhr für alle Mitglieder in der Gaststätte in Königsthal

---

## Thüringerwald - Zweigverein Probstzella e.V.

---



### Termine im Oktober und November

**Sonntag, 16. Oktober 2011**

**Wanderung nach Jehmichen**  
(Terminänderung beachten!)

Anmeldung bitte bis Dienstag, 11. Oktober 2011  
unter Telefon 03 67 35/7 26 01!  
(Terminabstimmung erfolgt telefonisch!)

**Freitag, 11. November 2011**

**Wanderung zum Forellenhof**

11.00 Uhr Treffpunkt Marktplatz

Anmeldung bitte bis Donnerstag, 3. November  
2011 unter Telefon 03 67 35/7 26 01!

### Unsere Familienwanderung

Die diesjährige Familienwanderung fand bei herrlichem  
Herbstwetter statt.

Der Vorstand des Thüringerwald-Vereins dankt noch einmal den  
vielen Wanderfreunden, die den Weg zur Kolditzhütte gefunden  
haben.

Ein ganz herzliches Dankeschön allen Vereinsmitgliedern sowie  
den Mitarbeitern des Bauhofes für die aktive Unterstützung und  
Mithilfe zum Gelingen dieses Herbstfestes.

„Frisch Auf“

---

## Marktörlitz

---

### Einladung zum gemütlichen Frauenabend

Liebe Marktörlitzer Frauen und Mädchen

Am **Samstag, dem 22. Oktober 2011** wollen wir uns **ab 19.00  
Uhr** zu einem gemütlichen Frauenabend im Vereinszimmer in  
Marktörlitz treffen.

Ziel ist es, in Vorbereitung der 675-Jahrfeier unseres Dorfes und  
des 120-jährigen Bestehens des Männergesangsvereins im  
nächsten Jahr gestalterische Ideen zu entwickeln und bereits jetzt  
gemeinsam Dekorationsartikel zu basteln bzw. zu gestalten ...

... und vielleicht dabei auch einfach einmal wieder den „Alltags-  
trott“ hinter sich zu lassen.

Natürlich sind interessierte Männer auch herzlich willkommen.  
Für Getränke- und Imbissangebot wird gesorgt!

**Wir laden alle herzlichst dazu ein und freuen uns auf diesen  
Abend!**

Das Festkomitee

---

## Probstzellaer Karnevalsclub „ZKC“ e.V.

---

### Faschingseröffnung mal anders!

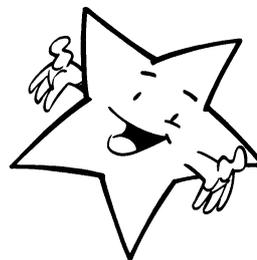
**Freitag, 11.11 2011**

**Schlüsselübergabe durch den Bürgermeister**  
mit kleinem Programm

**Open Air ab 5:55 Uhr (PM)**  
**auf dem Turnhallenvorplatz!**

Auch der Gaumen kommt nicht zu kurz, denn für Speisen und  
Getränke wird gesorgt.

**Der ZKC lädt alle großen und kleinen Narren recht herzlich  
dazu ein.**



---

## Feuerwehrverein Probstzella e.V.

---

### Kegeln in Zopten am Samstag, 8. Oktober 2011

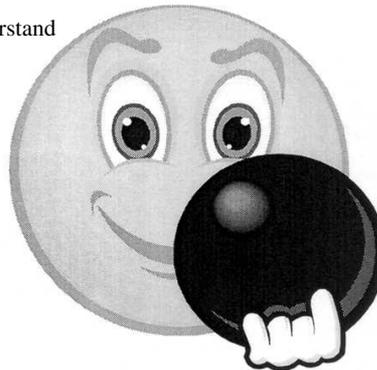
**Treffpunkt:**

13.30 Uhr Am Markt

**Alle Vereinsmitglieder und ihre Partner sind recht  
herzlich eingeladen.**

**Turnschuhe nicht vergessen!!!**

Der Vorstand



## Kirmesveranstaltungen

### Unterloquitzer Kirmes

– in der Turnhalle –

**Freitag, 14. Oktober 2011**

22.00 Uhr ... more than a Kirmes ...  
delicious Electro- and House-Vibes  
made by Lucky-Sound-Department

**Samstag, 15. Oktober 2011**

21.00 Uhr Kirmestanz mit GTK memory

**Sonntag, 16. Oktober 2011**

09.00 Uhr Gottesdienst

10.00 Uhr Fröhshoppen

12.00 Uhr Thüringer Klöße mit Rotkraut & Roulade

**Vorbestellungen** (6,00 Euro)

bis 10. Oktober 2011

bei Anita Beyer 03 67 31/3 00 36

oder Erika Meiritz 03 67 31/2 22 03

15.00 Uhr Kaffee und Kuchen

AWO-Tanzgruppe Jumpies

Den ganzen Tag

Kinderbelustigung und Feuerwehrrundfahrten.

Es laden recht herzlich ein  
der Feuerwehrverein „Loquitzgrund“ e.V. und  
die Freiwillige Feuerwehr Unterloquitz-Arnsbach!

# KIRMES

## in OBERLOQUITZ

vom 04. bis 06. November 2011  
im beheizten Festzelt

**Freitag, 04. November**

21:00 Uhr Jugendtanz mit **Blue Life**  
Oberloquitzer Rock'n Roll Nacht

**Samstag, 05. November**

20:00 Uhr Tanzabend mit **KIRSCH-Formation**

**Sonntag, 06. November**

10:00 Uhr Fröhshoppen (freier Eintritt)

14:30 Uhr Bunter Nachmittag mit Oberloquitzer  
Kaffee und Kuchen (Für Kinder ist der Eintritt frei)

Unterhaltung: **RENNSTEIG-DUO**  
**Die Druidensteiner** spielen Theater

**Spiel und Spaß für die Kinder**

17:00 Uhr Fackelumzug und Lagerfeuer  
mit unserem Druiden (Treffpunkt am Festzelt)

**Versorgung vom Rost zu allen Veranstaltungen**

## „Haus des Volkes“ Probstzella

### Wir laden ein ...

#### SONNTAGSBRUNCH

jeden 2. Sonntag immer 11.00 – 13.30 Uhr

mit großem kalt-warmen Sonntagsbuffet, immer mit dabei  
Thüringer Klöße und verschiedene Fleisch- und Fischgerichte,  
Dessert und Eis

9. Oktober

23. Oktober

30. Oktober

6. November

#### An den anderen Sonntagen MITTAGSTISCH à la carte

Wir bieten Ihnen drei verschiedene Bratengerichte mit Thüringer  
Klößen, vegetarische Gerichte und mindestens ein Fischgericht  
und ein 3-Gänge-Menü

16. Oktober

13. November

27. November

#### KAFFEE und hausgebackener KUCHEN

jeden Samstag und Sonntag ab 14.00 Uhr

#### KULINARISCHER ABEND

großes kalt-warmes Schlemmerbuffet

18.00 – 22.00 Uhr

12. Oktober

„ITALIEN“

16. November

„AUSTRALIEN“

Preis: 12,90 Euro

#### KIRMES in PROBSTZELLA

**Samstag, 29. Oktober 2011**

20.00 Uhr Kirmestanz mit „lipstick“  
Eintritt 5,00 Euro

**Sonntag, 30. Oktober 2011**

10.00 Uhr Fröhshoppen (bis 12.00 Uhr)  
Eintritt frei!

11.00 Uhr großer Kirmesbrunch  
(12,00 Euro pro Person)

Karten ab sofort im „Haus des Volkes“!

#### MARTINGANS-ESSEN

**Freitag, 11. November 2011**

18.00 Uhr Martinsgans-Essen  
mit Thüringer Klößen und Rotkraut

1/4 Martinsgans 10,00 Euro

1 Martinsgans 35,00 Euro

**FÜHRUNGEN durch das Haus** und seine Geschichte nach  
telefonischer Vereinbarung möglich.

**RESERVIERUNGEN** werden unter Telefon 03 67 35/4 60 57  
bzw. 03 67 35/7 38 50 entgegen genommen!

## ☞ Geburtstage ☞ Geburtstage ☞

### Wir gratulieren recht herzlich

#### **in Großgeschwenda**

21.10. Frau Irmgard Heinz zum 74. Geburtstag  
07.11. Frau Gerda Tiebel zum 90. Geburtstag

#### **in Lichtentanne**

12.10. Frau Alice Krauß zum 84. Geburtstag  
14.10. Herr Ernst Ziermann zum 83. Geburtstag  
23.10. Herr Dieter Narr zum 71. Geburtstag  
06.11. Herr Karl Lipfert zum 77. Geburtstag

#### **in Marktöhlitz**

17.10. Frau Rosemarie Schmidt zum 74. Geburtstag  
20.10. Herr Günter Wagner zum 71. Geburtstag  
29.10. Frau Margarete Güttner zum 83. Geburtstag

#### **in Oberloquitz**

08.11. Frau Natalie Eisoldt zum 90. Geburtstag

#### **in Probstzella**

13.10. Frau Eva-Maria Konrad zum 71. Geburtstag  
15.10. Herr Gerd Konrad zum 73. Geburtstag  
15.10. Frau Gisela Kühnert zum 74. Geburtstag  
17.10. Herr Fritz Hodermann zum 72. Geburtstag  
17.10. Frau Elfriede Liebmann zum 71. Geburtstag  
22.10. Frau Regina Großmann zum 70. Geburtstag  
23.10. Frau Marianne Schubert zum 90. Geburtstag  
24.10. Herr Siegmard Dilz zum 70. Geburtstag  
26.10. Frau Eva Bravidor zum 81. Geburtstag  
26.10. Frau Vera Seiffert zum 80. Geburtstag  
27.10. Frau Gisela Veit zum 75. Geburtstag  
29.10. Frau Gerda Jakobeit zum 86. Geburtstag  
29.10. Frau Ruth Kiesewetter zum 87. Geburtstag  
30.10. Frau Ella Fenn zum 85. Geburtstag  
31.10. Frau Veronika Kühnlenz zum 79. Geburtstag  
02.11. Frau Elisabeth Nagel zum 84. Geburtstag  
02.11. Frau Renate Schmidt zum 77. Geburtstag  
03.11. Frau Gerda Lemnitzer zum 71. Geburtstag  
04.11. Frau Anneliese Däumler zum 73. Geburtstag  
04.11. Herr Karl Szuppa zum 75. Geburtstag  
06.11. Frau Christa Schrubba zum 70. Geburtstag  
06.11. Herr Siegfried Schwabe zum 74. Geburtstag  
06.11. Frau Giesela Steinert zum 78. Geburtstag  
07.11. Frau Ingeborg Müller zum 79. Geburtstag

#### **in Reichenbach**

15.10. Frau Ingrid Kucharek zum 71. Geburtstag

#### **in Schlaga**

15.10. Herr Manfred Albert zum 73. Geburtstag

#### **in Unterloquitz**

12.10. Herr Wilfried Wohlfarth zum 72. Geburtstag  
28.10. Herr Harald Böttner zum 74. Geburtstag  
06.11. Herr Otto Schmidt zum 88. Geburtstag

#### **in Zopten**

15.10. Herr Edgar Traut zum 82. Geburtstag  
21.10. Frau Gertraud Müller zum 83. Geburtstag  
07.11. Frau Grete Knobloch zum 92. Geburtstag

## Evang.-Luth. Kirchengemeinden im Kirchspiel Probstzella

### Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten

#### **Sonntag, 9. Oktober 2011**

14.00 Uhr Döhlen

#### **Sonntag, 16. Oktober 2011**

09.00 Uhr Unterloquitz *Kirchweih*  
10.00 Uhr Probstzella *mit Taufe*

#### **Sonntag, 23. Oktober 2011**

09.00 Uhr Marktöhlitz  
10.00 Uhr Großgeschwenda

#### **Sonntag, 30. Oktober 2011**

09.00 Uhr Probstzella *Zentralgottesdienst  
zur Kirchweih*  
Kanzelrede  
Dr. Richard Dewes  
Innenminister des Freistaates  
Thüringen a.D.

#### **Montag, 31. Oktober 2011**

18.00 Uhr Reichenbach

#### **Reformationstag**

#### **Samstag, 5. November 2011**

14.00 Uhr Lichtentanne *Kirchweih*

#### **Sonntag, 6. November 2011**

08.30 Uhr Schlaga  
10.00 Uhr Oberloquitz *Kirchweih*

### Nachmittage für Senioren

#### **PROBSTZELLA**

##### **mittwochs**

14.00 Uhr Pfarrhaus

#### **19. Oktober 2011**

##### **Herbstferiencafé**

#### **2. November 2011**

##### **Menschen um Goethe II (die Eltern)**

#### **LICHTENTANNE**

##### **mittwochs**

14.00 Uhr Pfarrhaus

#### **12. Oktober 2011**

##### **Bilder von einer Reise auf das „Dach der Welt“ mit Karolin Franke (Schlaga)**

### Gesprächskreis „Gott und die Welt“

#### in Oberloquitz

im **Pfarrhaus Oberloquitz**

von **19.30 bis 20.45 Uhr**

Die nächsten Termine:

**12.10.2011**

**02.11.2011**

## Literaturkreis

**Donnerstag, 13. Oktober 2011**

19.30 Uhr „*Alles, was wir geben mussten*“  
von Kazuo Ishiguro

**Donnerstag, 24. November 2011**

19.30 Uhr „*Dracula*“  
von Bram Stoker

**Donnerstag, 15. Dezember 2011**

19.30 Uhr „*Friedliche Zeiten*“  
von Birgit Vanderbeke

## Ein Dank an den Bauhof

Auf diesem Wege möchten wir – der Kirchgemeinderat Marktöhlitz – unseren Dank an den Bauhof Probstzella mit seinen Mitarbeitern und der Gemeinde Probstzella für die unbürokratische und schnelle Hilfe bei der Beseitigung einer Unfallquelle an der Treppe des Friedhofseingangs unserer Kirche zum Ausdruck bringen.

Mit ihrer Hilfe wurde es möglich, die Eingänge zu unserer Kirche wieder in einen würdigen und ansehnlichen Zustand zu versetzen.

**Vielen Dank!**

Kirchgemeinderat Marktöhlitz  
J. Bergner

## Lehesten

### Informationen

#### Apothekenbereitschaft

07.10. – 14.10.2011	Stadt-Apotheke Bad Lobenstein
14.10. – 21.10.2011	Fortuna-Apotheke Wurzbach
21.10. – 28.10.2011	Rennsteig-Apotheke Blankenstein und Loquitz-Apotheke Probstzella
28.10. – 04.11.2011	Apotheke Am Tor Bad Lobenstein
04.11. – 11.11.2011	Zinzendorf-Apotheke Ebersdorf

#### Sprechstunde der Knappschaft

Nach Mitteilung der Knappschaft finden **keine Sprechstunden** mehr im Rathaus Lehesten statt.

Wenden Sie sich bitte an das **Servicetelefon** unter der **gebührenfreien Rufnummer 0 80 00/20 05 01** von Montag bis Freitag in der Zeit von 08.00 Uhr bis 19.00 Uhr.

Dort werden Sie umfassend beraten.

#### Bücherei Lehesten

**Die Bücherei Lehesten bleibt am Dienstag, 11. Oktober 2011 und am Donnerstag, 13. Oktober 2011 wegen Urlaub geschlossen.**

Stadt Lehesten

## Der nächste Monatsmarkt findet statt

am **Donnerstag, dem 27. Oktober 2011**  
von **09.00 bis 16.00 Uhr**  
in der **Unteren Marktstraße in Lehesten**

**Die Firma Ackermann aus Rudolstadt informiert, dass zu diesem Markt Grabgestecke verkauft werden.**

## Kindergarten „Zwergenland“ Lehesten

### „Wie kommt die Milch aus der Kuh?“

**Ein großes Dankeschön an das Team der Agrargenossenschaft Frankenwald eG. Lehesten für die liebevolle Führung**

...

... von allen Kindern und Erziehern aus dem Fröbel-Kindergarten „Zwergenland“ Lehesten



## Sportverein „Glückauf“ Lehesten e.V.

### Kirmes in Lehesten

Der Sportverein „Glückauf“ Lehesten e.V. lädt ein:

zum **Kirmestanz mit „Brokat“**  
am **Samstag, dem 8. Oktober 2011**  
in das **Kulturhaus Lehesten**

Beginn **20.00 Uhr**

Eintritt **5,00 Euro**



**Hierzu sind alle recht herzlich eingeladen!**

## Karnevals-Club-Lehesten

### KCL



#### Lehesten Helau!

Der KCL lädt ein zum Tanz für Jung und Alt zur 47. Faschingseröffnung des Karnevals-Club-Lehesten:

am **Freitag, dem 11.11.2011**  
ab **21.00 Uhr**  
im **Kultursaal Lehesten**  
mit der **Liveband „Kirsch-Formation“ aus Neuhaus**  
sowie **Schlüsselübergabe**  
durch den Bürgermeister der Stadt Lehesten

## Veranstaltungstipp

### Australien – grenzenlose Weite

**Ein Vortrag von Axel Brümmer und Peter Glöckner:**

am **Mittwoch, dem 16. November 2011**  
um **19.30 Uhr**  
im **Kulturhaus Lehesten**

Karten sind im Vorverkauf in der Stadtinformation Lehesten erhältlich:

Vorverkauf: 9,50 Euro

Abendkasse: 11,00 Euro



Mit dem Faltboot durch Australiens Wüsten paddeln – völlig durchgeknallt?

Doch am Besten der Reihe nach: Bereits auf ihrer Weltumrundung hatten die beiden Fotojournalisten den Kontinent von Nord nach Süd auf einer Asphaltstraße gekreuzt. Hierbei entstanden die Ideen zu neuen Reisen durch den Roten Kontinent.

Weitere Informationen zu diesem Vortrag von Axel und Peter sind im Internet erhältlich unter [www.weltsichten.de](http://www.weltsichten.de).

## ♥ Geburtstage ♥ Geburtstage ♥

### Wir gratulieren ganz herzlich

#### **in Brennersgrün**

26.10.	Frau Elfriede Seidemann	zum 74. Geburtstag
31.10.	Herr Heinz Erhardt	zum 75. Geburtstag
04.11.	Herr Helmut Fischer	zum 80. Geburtstag

#### **in Lehesten**

12.10.	Frau Isolde Günther	zum 80. Geburtstag
13.10.	Frau Gunthilde Schneider	zum 76. Geburtstag
16.10.	Herr Karl-Heinz Wolfram	zum 71. Geburtstag
21.10.	Herr Wolfgang Herzner	zum 70. Geburtstag
25.10.	Herr Rudi Ludwig	zum 87. Geburtstag
29.10.	Herr Herbert Bärwald	zum 79. Geburtstag
02.11.	Frau Adelheid Sinnig	zum 76. Geburtstag
04.11.	Frau Gisela Gehrman	zum 72. Geburtstag
05.11.	Frau Elisabeth Jäger	zum 84. Geburtstag

#### **in Röttersdorf**

23.10.	Herr Peter Gräßner	zum 70. Geburtstag
--------	--------------------	--------------------

#### **in Schmiedebach**

18.10.	Frau Therese Löffler	zum 91. Geburtstag
23.10.	Frau Anneliese Lemnitzer	zum 85. Geburtstag
31.10.	Frau Ruth Hofmann	zum 81. Geburtstag
01.11.	Herr Hans Schmidt	zum 92. Geburtstag



## Kirchliche Nachrichten

### Herzliche Einladung

#### **Sonntag, 9. Oktober 2011**

08.30 Uhr	Brennersgrün	<i>Erntedankgottesdienst</i>
10.00 Uhr	Lehesten	<i>Erntedank- und Kirchweihgottesdienst</i>

#### **Montag, 10. Oktober 2011**

15.30 Uhr	Schmiedebach	<i>Gemeindenachmittag</i>
-----------	--------------	---------------------------

#### **Mittwoch, 12. Oktober 2011**

14.00 Uhr	Lehesten	<i>Gemeindenachmittag</i>
15.00 Uhr	Lehesten	<i>Hebetermin für Kirchgeld (bis 17.00 Uhr)</i>

#### **Sonntag, 16. Oktober 2011**

08.30 Uhr	Schmiedebach	<i>Gottesdienst</i>
-----------	--------------	---------------------

#### **Sonntag, 23. Oktober 2011**

10.00 Uhr	Lehesten	<i>Gottesdienst</i>
-----------	----------	---------------------

#### **Sonntag, 30. Oktober 2011**

10.00 Uhr	Schmiedebach	<i>Kirchweihgottesdienst</i>
-----------	--------------	------------------------------

#### **Reformationstag, 31. Oktober 2011**

10.00 Uhr	Leutenberg	<i>Gottesdienst</i>
-----------	------------	---------------------

## Herzliche Einladung

**Sonntag, 6. November 2011**

10.00 Uhr Lehesten *Gottesdienst*

**Mo-Di, 7.-15. November 2011** (außer 10.11.)

jeweils

18.00 Uhr Leutenberg *Andachten zur  
Friedensdekade  
in der Stadtkirche*

**Montag, 7. November 2011**

15.30 Uhr Schmiedebach *Gemeindenachmittag*

**Mittwoch, 9. November 2011**

14.30 Uhr Lehesten *Gemeindenachmittag*

*Bitte auch die örtlichen Aushänge beachten!*



## Sonstiges

### Lust auf Besuch?

### Kolumbianische Schüler suchen Gastfamilien!

Die Schüler der Deutschen Schule Medellin/ Kolumbien würden gerne einmal deutsche Weihnachten erleben und den Verlauf von Jahreszeiten kennen lernen.

Um den kolumbianischen Jugendlichen diese Erfahrung zu ermöglichen, suchen wir Familien, die neugierig und offen sind, ein „kolumbianisches Kind auf Zeit“ (15-17 Jahre) aufzunehmen.

### **Für Informationen kontaktieren Sie bitte das:**

#### **Humboldtteam e.V.**

die internationale Servicestelle für Auslandsschulen

Geschäftsstelle

Friedrichstraße 23 a

70174 Stuttgart

Telefon: 07 11/2 22 14 01

Fax: 07 11/2 22 14 02

E-Mail: [ute.borger@humboldtteam.com](mailto:ute.borger@humboldtteam.com)

## ENDE

## NICHTAMTLICHER TEIL

## Veranstaltungstipps unserer Nachbargemeinden

### Stadt Ludwigsstadt

**Fr-Mo, 14.-17. Oktober 2011**

**Kirchweih in Lauenstein**

**Samstag, 29. Oktober 2011**

**VHS-Kurs „Kulinarische Weinverkostung –  
Weinreise durch Österreich“**

Anmeldung erforderlich bei

Sigrid Rosenbusch

Telefon 093 62/18 89

**Sonntag, 30. Oktober 2011**

**Herbstmarkt in Ludwigsstadt**

**Fr-Mo, 4.-7. November 2011**

**Kirchweih in Steinbach/Haide**

**Sa/So, 5./6. November 2011**

**Kleintierzuchtausstellung**

der Züchtergruppe Nord mit angeschlossener  
Kreisjugendschau in der Sport- und Kulturhalle  
Ebersdorf

**Weitere Informationen** über die Stadtverwaltung Ludwigsstadt  
(Telefon 092 63/94 90).

Für die überaus zahlreichen Glückwünsche,  
Blumen und Geschenke anlässlich unserer

## Silberhochzeit

möchten wir uns  
auf das Herzlichste bedanken.

**Holger und Steffi Hofmann**

Schmiedebach, im August 2011



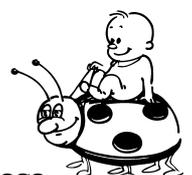
Für die zahlreichen Glückwünsche und Geschenke  
anlässlich der Geburt unserer Tochter

## Ella Marie

möchten wir uns recht herzlich bedanken.

**Doreen und Michael Griese**

Königsthal





# HERBSTMARKT

## zur Kirchweih in Probstzella

**Bunt wie die Jahreszeit präsentiert sich unser Herbstmarkt zur Kirchweih mit Produkten aus der thüringisch-fränkischen Region.**

**Im Park am Haus des Volkes in Probstzella finden Sie an zahlreichen Ständen Kunsthandwerk, Waren für den täglichen Bedarf und kulinarische Spezialitäten, die Sie direkt beim Erzeuger verkosten können.**

**Bringen Sie ordentlich Appetit mit – Sie werden reichlich Gelegenheit haben, ihn zu stillen.**

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch  
am Samstag, dem 29. Oktober 2011 ab 10.00 Uhr!**



### Anbieter auf dem Herbstmarkt

- Kräuterprodukte Silke Wittmann Steinbach/Haide
- Löwenzahn, Naturgartenausstatter und Naturwarenhandel
- Forellenhof Bartnik
- Sonnenhof Langenau
- Destillerie Hartmut Lindner
- Gasthaus Jehmichen
- Schottische Hochlandrinder-Zucht Kleintettau
- Wela
- Fleischerei Stauch Lauenstein
- Muldenhauerin Utnehmer
- Volker's Senf-Shop
- Kräuterhexe Antje Papst Oberloquitz
- Wurstwaren aus Oberweißbach
- Keramik
- Glaswaren
- Feinkost Theke Gera
- Imkerin Barbara Bergner Schlaga

